

E

ste livro reúne um vasto conjunto de expressões idiomáticas correntes utilizadas pelos

portugueses *“à grande e à francesa”*. Estão organizadas por ordem alfabética, de modo a permitir uma localização mais rápida das mesmas.

São de fácil memorização e repetição visto serem formadas por frases curtas e simples. São ricas em ritmo e rimas e referem-se a acontecimentos quotidianos, sendo assim aplicáveis a diversas situações do dia a dia. Como por exemplo *“dar uma mãozinha”* com sentido de ajudar.

O objetivo é oferecer ao leitor a descoberta e a aplicação das expressões idiomáticas num contexto do nosso quotidiano. Chegou a hora de *“arregaçar as mangas”* e partir para a leitura. Vamos lá! *“Nunca é tarde para aprender”*.

Joaquim Peito

D

ieses Buch vereint eine breite Palette allgemeiner Redewendungen, die von der

portugiesischen *„à grande e à francesa“* verwendet werden. Sie sind in alphabetischer Reihenfolge angeordnet, damit sie schneller gefunden werden können.

Sie sind leicht zu merken und zu wiederholen, da sie aus kurzen, einfachen Sätzen bestehen. Sie sind reich an Rhythmen und Reimen und beziehen sich auf alltägliche Ereignisse, sodass sie auf verschiedene alltägliche Situationen anwendbar sind. Zum Beispiel *„Hand anlegen“* mit dem Gefühl zu helfen.

Ziel ist es, dem Leser die Entdeckung und Anwendung von Redewendungen im Kontext unseres täglichen Lebens zu bieten. Es ist an der Zeit, *„die Ärmel hochzukrempeln“* und mit dem Lesen zu beginnen. Komm schon! *“Es ist nie zu spät um zu lernen”*.

Joaquim Peito